



Secrétariat parlementaire

10^e et 11^e séances du Conseil de ville: Ordre du jour

Séance du mercredi 23 juin 2021, 18h00

et

séance du jeudi 24 juin 2021, 18h00

Lieu: Palais des Congrès, salle de concert

Les séances du Conseil de ville restent publiques jusqu'à nouvel avis et sous réserve des prescriptions de la Confédération et du Canton valables sur le moment. Le plan de protection sera continuellement adapté en fonction de la situation (cf. plan de protection disponible à l'adresse www.biel-bienne.ch -> [Conseil de ville](#)).

Ordre du jour

- | | | | |
|----|--------------|--|-----|
| 1. | 20200007-016 | Approbation de l'ordre du jour | |
| 2. | 20200008-016 | Communications du Bureau du Conseil de ville | |
| 3. | 20210166 | Choix d'un organe de révision de droit privé pour la période 2021-2024 | CDG |
| 4. | 20210037-005 | Approbation de crédits supplémentaires à la charge des comptes annuels 2020 | DFI |
| 5. | 20210037-006 | Comptes annuels 2020
I. Discussion générale
II. MAI (Mairie)
DFI (Direction des finances)
ASS (Direction de l'action sociale et de la sécurité)
FCS (Direction de la formation, de la culture et du sport)
TEE (Direction des travaux publics, de l'énergie et de l'environnement)
Comptes spéciaux
III. Projet d'arrêté | |
| 6. | 20210113-002 | Monitoring de la mobilité 2019 / Rapport intermédiaire concernant les données de comptage | MAI |

7.		20060286-017	Assainissement de la chaussée et optimisation de la circulation sur l'axe nord; 1re étape: du faubourg du Lac à la rue du Canal / Décompte du crédit d'engagement	TEE
8.		20210004-008	Rapport de gestion 2020 de l'Administration municipale biennoise Ville et autorités MAI (Mairie) DFI (Direction des finances) ASS (Direction de l'action sociale et de la sécurité) FCS (Direction de la formation, de la culture et du sport) TEE (Direction des travaux publics, de l'énergie et de l'environnement)	
9.		20210161-002	Rapport d'activité de la CDG 2020	CDG
10.		20210162-002	Contrôle des prestations 2020 de la société CTS S.A	MAI
11.		20210165-001	Transports publics biennois (Tpb) / Rapport de gestion et compte annuel 2020	MAI
12.		20210137-002	Contrôle des prestations 2020 de la société Parking Bienne S.A.	DFI
13.			Interventions reportées des séances précédentes	
13.1.	R	20210045-003	Motion interpartis urgente Tanner Anna, SP, Tennenbaum Ruth, PAS, Stolz Joseline, PSR, Gurtner-Oesch Sandra, PVL, Pittet Natasha, PRR, Roth Myriam, «Mesures urgentes pour traiter rapidement les demandes de prolongation d'autorisations de séjour»	ASS
13.2.	R	20210047-003	Postulat urgent De Maddalena Daniela, Les Verts, «Corriger le tracé de la ligne de bus au Geyisried, quartier de Mâche»	MAI
13.3.	R	20210046-003	Postulat interpartis urgent Tanner Anna, SP, Tennenbaum Ruth, PAS, Stolz Joseline, PSR, Roth Myriam, Les Verts, Liechti Kathleen, EVP, «Éviter une précarité due au coronavirus grâce à une bonne communication»	ASS

13.4.	R	20200363-003	Motion interpartis Tennenbaum Ruth, Passerelle, Sprenger Titus, Passerelle, Augsburg-Brom Dana, Passerelle, Heiniger Peter, POP, Roth Myriam, Les Verts, Tanner Anna, SP, Gurtner-Oesch Sandra, PVL, Rebetez Maurice, PSR, «Instaurer une «Citycard» pour toutes les personnes vivant à Bienne»	ASS
13.5.	R	20200362-003	Motion Scheuss Urs, Les Verts, «Nuisances provoquées par les souffleurs et aspirateurs de feuilles»	ASS
13.6.	R	20200364-004	Motion interpartis, Tennenbaum Ruth, Passerelle, Sprenger Titus, Passerelle, Augsburg-Brom Dana, Passerelle, Heiniger Peter, POP, «Mettre en place une commission permanente des finances du Conseil de ville»	BCV
13.7.	R	20200365-003	Postulat Scheuss Urs, Les Verts, «Bienne devient une «Fair Trade Town»	DFI
13.8.	R	20200367-003	Postulat Schneider Sandra, Groupe UDC/Les Confédérés, «Traitement des occupations illégales de terres sur le territoire communal»	DFI
13.9.	R	20200366-004	Postulat Epper Bettina, Groupe Les Verts, «Les chantiers entravent trop souvent la circulation piétonne»	ASS
13.10.	R	20200410-004	Postulat Epper Bettina, Groupe Les Verts, «Noëls durables à Bienne»	TEE
13.11.	R	20200412-004	Postulat interpartis Koller Levin, JS, Steinmann Alfred, SP, Briechle Dennis, PVL, Scheuss Urs, Les Verts, Tennenbaum Ruth, Passerelle, «Un axe nord-sud plus favorable aux cyclistes»	TEE
13.12.	R	20200409-004	Postulat Epper Bettina, Groupe Les Verts, «Bienne devient une ville favorable aux vélos de transport»	TEE
13.13.	R	20200411-004	Postulat Epper Bettina, Groupe Les Verts, «Nouvelle pratique pour le service hivernal»	TEE
13.14.	R	20200368-003	Interpellation Epper Bettina, Groupe Les Verts, «Stratégie numérique»	MAI
13.15.	R	20200413-003	Interpellation interpartis Cadetg Leonhard, FDP (Gugger Reto, BDP, Gerber Andreas, FDP), «Utilisation hivernale des salles de gymnastique par les clubs de sport»	FCS
14.		20210048-004	Postulat urgent Akamba Frederica, PSR, Kilezi Ruth, PSR, Moeschler Marie, PSR, Stolz Joseline, PSR, Torriani Latscha Isabelle, PSR, Vlaiculescu-Graf Christiane, PSR, Cuixeres Manon, JS, «Reconstitution du groupement des femmes parlementaires»	BCV
15.		20210090-004	Motion urgente, De Maddalena Daniela, Groupe Les Verts, «Procès-verbaux du Conseil de ville»	BCV
16.		20210091-003	Postulat interpartis urgent Tanner Anna, SP, Moeschler Marie, PSR, Tennenbaum Ruth, PAS, Hamdaoui Mohamed, Le Centre, Roth Myriam, Les Verts, «Centre pour requérants et requérantes d'asile adapté aux enfants à Boujean»	ASS
17.		20210092-003	Interpellation urgente Tennenbaum Ruth, PAS, «Prévention du racisme et de l'extrémisme violent»	ASS

18. 20210093-003 Interpellation urgente Roth Myriam, Groupe Les Verts, Tonon Ariane, Groupe Les Verts, «Mesures contre les violences domestiques en période de pandémie» ASS

Bienne, le 31 mai 2021

La présidente du Conseil de ville:

Salome Strobel

Abréviations: **R:** Report
MAI: Mairie
DFI: Direction des finances
ASS: Direction de l'action sociale et de la sécurité
FCS: Direction de la formation, de la culture et du sport
TEE: Direction des travaux publics, de l'énergie et de l'environnement
CHM: Chancellerie municipale
BCV: Bureau du Conseil de ville
CDG: Commission de gestion
RVB: Commission spéciale RVB «Révision totale du Règlement de la Ville»